

Scînteia

ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul XXXIX Nr. 8295

Simbătă 3 ianuarie 1970

4 PAGINI 30—BANI

Cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu rostită la posturile de radio și televiziune cu prilejul Anului Nou

Dragi tovarăși și prieteni, Cetățeni ai Republicii Socialiste România,

Peste câteva minute încheiem un nou an, bogat în evenimente, fapte și împliniri ale poporului român în construirea socialismului.

Evenimentul cel mai remarcabil al acestui an, cu profunde consecințe asupra viitorului patriei noastre, a fost Congresul al X-lea al Partidului Comunist Român, care a elaborat programul de perspectivă al dezvoltării țării, de întărire continuă a bazei tehnico-materiale a noului orinduirii, de perfecționare a relațiilor de producție și a întregii organizații sociale în vederea făuririi societății socialiste multilaterale dezvoltate.

Anul 1969 a fost, totodată, anul împlinirii unui sfert de veac de la eliberarea țării, care a prilejuit creșterea în revistă a transformărilor radicale petrecute în structura societății românești, în modurile de viață ale poporului, în existența națiunii noastre socialiste, în marcatul jubileu perioadei în care poporul român, liber și stăpînitor de destinele sale, a înălțat lămurit edificul al socialismului.

În acest an, munca entuziastă, măgulată capacitate de creație a muncii noastre muncitoare, a țărânilor și intelectualității și-au găsit în fructificarea în noi realizări în domeniul producției de bunuri materiale și spirituale, în îndeplinirea cu succes a prevederilor planului de stat, în creșterea avuției materiale. Partidul și guvernul au dezvoltat o intensă activitate în îmbunătățirea organizației economice și sporirea eficienței activității pentru valorificarea tot mai bună a marilor resurse ale patriei noastre socialiste. S-au realizat pe întreg cuprinsul țării, în agricultură și uzine, școli și asociații de sănătate, lăcașuri de cult, locuințe. Pe baza succedelor obținute în dezvoltarea economică, s-au putut asigura noi condiții pentru creșterea nivelului de trai al poporului, între care un loc deosebit l-a ocupat majorarea salariilor la toate categoriile de salariați. Pentru toate aceste succese de seamă, pentru munca eroică consacrată progresului patriei socialiste, vă adresez, dragi compatrioți, cele mai calde felicitări.

Ne îndreptăm acum cu toții privirile spre anul 1970. În fața noastră stă datoria de a pune în valoare la un nivel și mai înalt potențialul material și uman al societății, de a munci și mai intens pentru a duce mai departe opera de construcție socialistă — în interesul creșterii bunăstării poporului, al înfloririi multilaterale a patriei. Mersul nostru înainte pe drumul progresului și civilizației cere eforturi mari din partea fiecărui cetățean. Este însă mai presus de orice îndoielă că eroica noastră clasă muncitoare, fără nimeni cooperatistă, intelectualitate, toți oamenii muncii fără deosebire de naționalitate, animați de un profund patriotism, de devotament nefămurit pentru cauza socialismului, vor cuceri noi victorii în măreața operă pe care o întreprind

sub conducerea partidului, vor îndeplini și depăși planul pe 1970 — ultimul an al cincinalului — creștînd astfel condițiile pentru transpunerea în viață a programului trasat de Congresul al X-lea. În primele rânduri ale acestei clocotitoare activități, acolo unde este mai

net egalități în drepturi; opinia publică înaltă se ridică tot mai hotărît împotriva politicilor de forță și dominație, a dictatului și agresiunii. Pe continentul nostru s-a accentuat curentul favorabil înlăturirii securității europene; masele populare, numeroși oameni politici — inclusiv cercuri guvernante — se pronunță pentru o consfățuire consacrată realizării acestui deziderat major al popoarelor europene, de o însemnată deosebită pentru înlăturirea păcii generale.

Desigur, în lumea actuală mai există încă puncte de încordare ca, de pildă, războiul din Vietnam și conflictele din Orientul Apropiat. Această impune fiecărui țări — mari sau mici — datoria de a milita neobosit pentru stingerrea tuturor focarelor de război, pentru instaurarea păcii pe toate continentele.

Ca țară socialistă, România va continua să pună în centrul politicii sale externe raporturile multilaterale cu celelalte state socialiste, va acționa consecvent pentru unitatea sistemului socialist, a mișcării comuniste și muncitorești mondiale, a tuturor forțelor anti-imperialiste. Țara noastră va continua, totodată, să-și amplifice legăturile cu toate statele, fără deosebire de orînduire social-politică, sporindu-și participarea la schimbul internațional de valori. La dezvoltarea colaborării și cooperării mondiale, pe baza principiilor suveranității și independenței naționale, egalității depline în drepturi, neamestecului în treburile interne, neamestecului în treburile externe, avantajului reciproc, a respectului față de dreptul fiecărui popor de a-și hotărî singur soarta.

Avem toate temerile să pășim cu încredere și optimism în noul an. Poporul român îl simt deschise mărețe perspective de muncă și creație, de progres și prosperitate. Ne exprimăm, de asemenea, convingerea că forțele progresului de pretutindeni, uriașul front anti-imperialist mondial vor dobîndi noi victorii în lupta grandioasă pentru realizarea aspirațiilor înalte ale omenirii, pentru împlinirea idealurilor de bunăstare și pace ale popoarelor. Desfășurarea evenimentelor creează premise ca anul 1970 să marcheze noi înlăturiri pe calea destinderii, a securității în Europa și în lume.

În aceste clipe solene ale tradiționalei sărbători de Anul Nou, urez, din toată inima, în numele conducerii partidului și statului, al meu personal, tuturor cetățenilor patriei noastre — muncitori, țărani, oameni de știință și cultură, femei și bărbați, tineri și vîrstnici, români, maghiari, germani și de alte naționalități — viață lungă, sănătate și ferice, împlinirea dorințelor, cit mai multe satisfacții personale, mari succese în munca închinată înfloririi patriei, făuririi mărețului ei viitor comunist!

La mulți ani, tovarăși și prieteni!



greu, unde se cere mai mult efort și mai multă răspundere, se vor afla, desigur, puternicul nostru activ de partid și de stat, cei aproape două milioane de comunisti din patria noastră.

Stimați tovarăși,

În acest an, partidul și statul nostru au desfășurat o intensă activitate internațională, aducîndu-și contribuția la efortul general pentru destindere și pace. A sporit și mai mult numărul prietenilor României socialiste pe toate meridianele globului, prestigiul ei pe arena mondială.

În viața internațională a continuat să se dezvolte cursul pozitiv, spre înțelegere și colaborare; realitatea a confirmat încă o dată justetea politicii externe a țării noastre îndreptată spre crearea unui climat de încredere și cooperare între popoare. În pofida încercărilor cercurilor imperialiste de a opri procesul progresist al evoluției societății contemporane, popoarele își afirmă tot mai imperios voința de a se dezvolta libere și stăpîne pe soarta lor, de a trăi în pace și înțelegere, pe baza deplii

Interviul acordat de președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România Nicolae Ceaușescu

ziarului „The Yomiuri Shimbun” din Tokio

INTREBARE: După părerea noastră, una din caracteristicile vieții internaționale actuale este cursul spre destindere, spre coexistență pașnică. Opinia noastră este animată de dorința ca acest curs să consemneze noi progrese în deceniul în care intrăm. Apreciați eforturile României pentru promovarea unui climat de concurență pașnică între popoare și asigurarea păcii în lume, am dori să cunoaștem, domnule președinte, opinia dumneavoastră în legătură cu evoluția viitoare a vieții internaționale, cu politica ce ar răspunde cel mai bine cerințelor destinderii, progresului și păcii în deceniul următor.

RĂSPUNS: Intr-adevăr, este evident că evoluția vieții internaționale din ultima perioadă se caracterizează prin afirmarea tot mai hotărîtă a voinței popoarelor de a trăi în pace, de a conlucra fructuos, într-un climat de destindere și securitate. Desigur, cerurile imperialiste încercă să promoveze în continuare o politică de dominație, să perpetueze plăgile colonialismului și neocolonialismului; toate acestea constituie factori care acționează în sens negativ în viața internațională, în direcția înveninării atmosferei și împiedicării destinderii și colaborării. Desfășurarea cursului pozitiv al situației internaționale cere tuturor statelor — mari sau mici — să-și aducă contribuția la eliminarea focarelor de tensiune și încordare, de animozitate și neîncredere, la instaurarea unei concurenței și cooperări pașnice între popoare.

La baza relațiilor dintre toate statele trebuie să stea, după părerea noastră, principiile — larg recunoscute de popoare și care dobîndesc tot mai mulți aderenți, inclusiv în cercurile guvernante din numeroase țări — ale independenței și suveranității naționale, egalității în drepturi, neamestecului în treburile interne, avantajului reciproc și cooperării reciproce. Viața demonstrează că respectarea acestor principii este condiția sine qua non a păcii, a destinderii; orice strîbire a acestui tot dialectic, inseparabil, de norme internaționale, poate determina convulsii grave în

relațiile interstatale, poate genera orînduri conflicte, inclusiv înfrînturi armate. Esența acestui complex de principii este în ultimă instanță respectarea dreptului sacru, inalienabil al fiecărui popor de a dispune liber și nestîngerit de propria-i soartă, de a urma calea dezvoltării social-politice care răspunde cel mai bine voinței și intereselor sale vitale, de a promova o politică externă în conformitate cu aspirațiile de pace ale omenirii, de a participa cu drepturi egale la viața comunității popoarelor lumii. Înlăturirea neabătută a acestui deziderat deschide largi posibilități pentru soluționarea litigiilor internaționale, pentru dezvoltarea unor relații normale între state și instaurarea unei păci durabile.

În ce privește măsurile concrete ce ar trebui luate pentru a transforma cel mai repede în realitate asemenea posibilități, politica ce ar răspunde cel mai bine cerințelor destinderii și progresului — aceasta ar trebui să se concretizeze în intensificarea relațiilor și contactelor între state, a colaborării reciproce avantajoase, în renunțarea cu desăvîrșire la folosirea forței în viața internațională și la amestecul în treburile interne ale altor state. O mare însemnată ar avea, de asemenea, înțelegerea și înțelegerea în special a înarmărilor atomice care comportă un urias pericol pentru securitatea și civilizația umană — lichidarea împărțirii lumii în blocuri militare opuse, renunțarea la orice presiuni și demonstrații militare menite să intimideze popoarele. O măsură deosebit de importantă în direcția destinderii ar constitui-o realizarea securității pe continentul european, organizarea unei conferințe general-europene consacrată acestui deziderat a cărui înlăturire ar însemna o rînduire politică internațională numită în Europa, ar slui și nu numai popoarelor de pe acest continent, ci ar exercita o înfrîntare salutară asupra relațiilor între statele de pe toate continentele, asupra climatului politic mondial. Un rol sporit în înlăturirea aspirațiilor de pace ale popoarelor, în respectarea dreptului internațional, revine, după părerea noastră, Organizației Națiunilor Unite. O importanță deosebită pentru îndeplinirea sarcinilor de mare răspundere ce îi revin are realizarea universalității acestei organizații, restabilirea drepturilor legitime ale R.P. Chineze la O.N.U., reprezentarea în Organizația Națiunilor Unite a noi state. Unul din obiectivele principale ale forțelor progresiste trebuie să fie lichidarea oricăror forme de dominație colonială sau

neocolonială, sprijinirea statelor recent eliberate pentru a-și consolida independența, a-și dezvolta economia, știința și cultura, lichidînd decalajul care le desparte de țările avansate ale lumii. Este o chestiune de profundă echitate cu toate popoarele să poată păși pe calea progresului, să poată beneficia de euceririle civilizației moderne și, în acest mod, să poată participa activ la colaborarea internațională, la lupta generală pentru pace și destindere.

În aceste direcții majore, de importanță vitală, își desfășoară tot mai larg eforturile popoarele iubitoare de pace, forțele înaintate de pe toate continentele. Pornind de la aceste considerente — și răspunzînd astfel întrebării dumneavoastră — apreciez dintr-o perspectivă optimistă evoluția omenirii în deceniul următor. Cred în capacitatea forțelor păcii și progresului de a îmbrînda vieții internaționale un curs sănătos, spre destindere, securitate și pace. Este neîndoielnic că omenirea progresivă va reuși, pînă la urmă, să-și impună idealurile de libertate și independență și progres, să întronizeze în viața internațională relații de colaborare fructuoasă, de prietenie, stimă și încredere între popoare.

INTREBARE: La cel de-al X-lea Congres al Partidului Comunist Român, dumneavoastră ați declarat că România va duce în continuare o politică de promovare a înțelegerii și dezvoltării a cooperării economice cu toate statele lumii, indiferent de sistemul lor social-politic.

RĂSPUNS: Unul din elementele fundamentale ale politicii externe promovate de țara noastră este dezvoltarea largă a colaborării internaționale. Pînă în prezent, România pune în centrul politicii sale relațiile multilaterale cu statele socialiste — de care se simte legată prin comunitatea de orînduire, de ideologie și feluri; în același timp, țara noastră își extinde relațiile cu toate statele lumii, fără deosebire de orînduire socială, pe baza principiilor pe care le-am amintit mai sus.

(Continuare în pag. a III-a)

Telegramă

Tovarășului FIDEL CASTRO RUZ

Prim-secretar al Comitetului Central al Partidului Comunist din Cuba, Prim-ministru al Guvernului Revoluționar al Republicii Cuba

Tovarășului OSVALDO DORTICOS TORRADO

Președintele Republicii Cuba

HAVANA

În numele Comitetului Central al Partidului Comunist Român, Consiliului de Stat, Consiliului de Miniștri, al poporului român și al nostru personal, vă adresăm dumneavoastră, Partidului Comunist din Cuba, Guvernului Revoluționar și poporului cubanez, cu prilejul celei de-a XI-a aniversări a „Zilei eliberării” — ziua națională a Republicii Cuba — calde felicitări și cele mai bune urări de succes în activitatea pusă în slujba dezvoltării libere, independente și prospere a țării dv.

Reafirmăm convingerea noastră că relațiile de prietenie și colaborare multilaterale dintre țările, partidele și popoarele noastre vor cunoaște o continuă dezvoltare.

NICOLAE CEAUȘESCU

Secretar general al Partidului Comunist Român, Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România

ION GHEORGHE MAURER

Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România

LA MIEZUL UNEI NOPTI DE BUCURIE

ȘI „FOCURI NESTINSE”

1970 PRIMIT CU OPTIMISM PE PĂMÎNTUL ROMÂNIEI SOCIALISTE



Un loc între zeci de mii. Revelionul a fost bogat sărbătorit între frunzișurile țării. (În fotografie: aspect de la restaurantul „Cîșmigiu” din București) Foto: S. Cristian

Anulul 1970 i s-a hărăzit din prima zi o agendă bogată. Cetățenii țării l-au întâmpinat cu încredere și optimism, conștienți de marile perspective de muncă și creație, progres și prosperitate deschise în fata României socialiste. Milioane de urări au exprimat năzuințele lor de pace, convingerea că forțele ce acționează în lume, pentru împlinirea idealurilor de progres și bună înțelegere între popoare vor dobîndi noi succese.

Noaptea de debut a lui 1970 a fost pregătită cu un patetic rolul cântărilor: începînd din 20 decembrie, numai pe întinsul Capitalei s-au distribuit 1,5 milioane corespondențe, de 4-5 ori mai multe decît în ziua de rînd a vechiului '69. Telegrama, în fel, în proporție înclinată, Tołbele factorilor au fost de trei ori mai pline, numărul acestora mai mare, iar mulți au făcut 1-2

urse în plus. Iată-l pe unul din acești eroi anonimi: vîrsta lui Ilie Sirbu se numără și după numărul mesajelor transmise. În noaptea revelionului era de mult trecut de 4 milioane, și ne-a spus: După 31 de ani de serviciu, mă pregătesc acum să intru în prima cursă a lui 1970. Mi-au trecut prin mîini mil de felicitări. M-am văzut multe din construcțiile noi ale țării, dar am văzut în acești ultimi ani zeci de mii de adrese noi rîsînd din pămînt — cartiere întregi, pe care Capitala nu le avea înainte — am admirat din an în an imprimare mai frumoasă, culori mai vii, scrisuri mai limpezite, urări mereu pline de încredere. E felul meu de a observa înflorirea țării iubite, creșterea cetățenilor ei.

Noaptea sortărilor milioanele de urări a fost întreruptă între orele 23.30-24, de către cel de la cartare (locul de distribuție a corespondențelor), pentru un unic pahar, după care a continuat urșul de triere a celor 410 000 mesaje primite în noaptea respectivă. Tablourile de comandă ale centrelor telefonice au avut o iluminată deplină — toate becululele aprinse — și firele au fost încărcate pînă la încadrarea de cuvintele fierbinți schimbă de-a lungul și de-a latul țării: — La mulți ani! La mulți ani! Succese în muncă! Sănătate! Ferice! Să avem pace! Să ne clădim țara în liniște și să ne bucurăm de roadele nunciilor noastre!

Momentul culminant al nopții a fost atins cu câteva minute înainte de schimbarea anului, cînd intru în suflete a țării a ascultat la televizoare sau la radio cuvîntul de urare rostit de

către tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretarul general al Partidului Comunist Român, președintele Consiliului de Stat. De la transistoarele aflate în funcție pe santierul gigant al Porților de Fier, pînă la televizoarele instalate în vîrf de mii de milioane de cetățeni ai țării au văzut sau ascultat în acele câteva minute o urare încărcată cu propriile lor năzuințe — ale lor, ale tuturor — au trăit momentul maxim de comunicare între toți cetățenii țării, momentul cînd s-a exprimat hotărîrea întru luptă pașnică de a munci cu energie și devotament pentru împlinirea euceririlor sale de pînă acum, pentru înfrîntarea greutăților, pentru prosperitatea țării, a tuturor cetățenilor ei, mărită anul în toate fețele societății noastre, în nivelul economic

(Continuare în pag. a II-a)

5273 SL

La miezul unei nopți de bucurie și „focuri nestinse“

1970 primit cu optimism pe pământul României socialiste

(Ormare din pag. 1)

și al traului, în viața spirituală a oamenilor, în condițiile superioare deschise noulor generații.

Înfașăm într-o fotografie alăturată acest moment, prins pe pelicula în casa operatorului chimist Vasile Constantin, de la C.I.L. Pipera. Soții Constantin și-au cumpărat în 29 decembrie un televizor „Miraj” — unul din generația noulor aparate românești care se vind cu preț redus — iar revelionul pe care îl vedem acum este unul între milioane de numeroși cetățeni au petrecut un revelion calm, fără zgomot și aglomerație, gustând tihna vieții de familie, cu nimic înieroață — poate dimpotrivă — agitației dansante, în favoarea căreia au optat, după cum era de așteptat, mai ales tinerii. Printre noii recruți ai revelioanelor liniștite s-au numărat anul acesta o seamă de actori, care totuși au muncit înregistrarea pe teletrecorder le-a permis să fie prezente toată noaptea în programul televiziunii, contemplându-se de acasă. Așa și-au petrecut revelionul Stela Popescu, Toma Caragiu, Ștefan Tapalagă; pe Ștefan Bănică l-am găsit, înaintea revelionului, pe acoperiș, reparându-și antena. „Am două momente ne-a destăinuit el — unul filmat înainte de... știți dumneavoastră, al doilea, după. Vreau să-l confrunt pe cei doi”. Ion Fintescu (aceleși revelion deosebit pe spunea că aproape a pierdut deprinderea... prozei, atât de des e solicitat să cante. „E, probabil, un rezultat al optimismului nostru. Ne plac lucrurile vesele, cu atât mai mult în noaptea revelionului”.

Ca un ștejer cu vîrstă de secole, amplu, cu neputință de cuprins în brațe, noaptea inundată de lumina a revelionului — densă în aspirații, nađeji și evenimente sărbătorite sau de muncă — deside o descriere atcuprinzătoare. Să încercăm, în stil telegrafic, a cuprinde măcar câteva aspecte ale acestei nopți.

LOCURI UNDE LUMINILE AU RĂMAS APRINSE

Reflectoarele mari ale Porților de Fier au rămas aprinse pe turnul de comandă al ecluzei, pe macaralele, la centrale și barajul deversor. Din corpul anului 1970, betonizării au smuls 52.000 metri cubi peste angajamentul inițial, aducându-l la gala turnașii, în corpul anului 1969. Echipele conduse de Dumitru Orhidan, Ion Sină și I. Pirvulescu au lucrat în noaptea lui 31, în vreme ce alți fruntași ai marii construcții s-au adunat în cantina-restaurant a sanitarului, la un revelion „în lege”.

Zimbrul se năpustește în noul an. E vorba de o nouă fabrică a Sucevei. „Zimbrul” are vîrstă de numai o lună, dar și-a și depășit planul cu 120.000 bucăți tricotate. Vîrstă medie a salariaților: coincide cu cea a Republicii, 22 de ani.

Erupție la cumpăna anilor. La orele 00.10 s-a auzit în telefon o voce încreștată de emoție: „A erupit! Dă țitei! La mulți ani!” Sonda 34 Matia s-a abținut în tot cursul nopții lui 69 și a izbucnit în viață în primele minute ale lui '70. Orele 8, la dimineața zilei de 1 ianuarie: sondaorul șef Manu o predă pe noua ascuță a schelei Boldest în veghea colegului său, Cluceru. Mergem și noi acum să petrecem revelionul. Ai grijă de „fetiță”! Dă o minune de țitei!”

INCHININD PAHARUL PENTRU NOUL AN, CHIMIȘTII DIN NĂVODARI AU ONORAT TOTODATĂ UN EVENIMENT ÎN ACTIVITATEA UZINEI LOR: ÎNTRAREA ÎN FUNCȚIUNE A CELEI DE-A TREIA LINII DE ACID SULFURIC. PRIMA SĂRIȘI ELABORATĂ ÎN ACEST CADRU FESTIV MARCHEAZĂ STARTUL UNEI PRODUCȚII DE 200.000 TONE, CE VA FI REALIZATĂ PE PARCURSUL LUI 1970.

Sună sirenele, științavele ferbele. Navele de pe Dunăre au început să sune din plin. În acest timp, „navamiral” a sideruriei românești — Combinatul din Galați — pășind în 1970, trece la o producție de aproape

2 milioane tone oțel. Prin sporuri zilnice, cantitatea de fontă e aproape dublată într-un an.

Nu uitați omul aflat la datorie! O coincidență de cifre: combinatul petrochimic Ploiești a întimplat anul '70 cu o producție peste plan de 70 milioane lei. La orele 0.1 a sunat telefonul. Directorul general Traian Vulpă a ținut să nu uite de tovarășii săi aflați la dispeceratul general. Inginerul Anghelescu și tehnicianul Enache au mulțumit pentru felicitări și au raportat laconic: „Toate instalațiile în funcție. Intrăm în '70 cu bine”.

Un revelion, între mil, în Drumul Taberei. Blocul OD-3: locuința maestrului electronist Marcel Ștefănescu. A venit în vizită Grigore Culea, maestrul la Întreprinderea 11 instalații, cu soția lui, muncitoare la „electronica”; a mai venit Grigore Asavine, specialist în automatizări. Proiecte de Anul Nou: instalatorul vrea să treacă niște examene. Asavinei să contribuie cu succes la automatizarea unui laminor de la uzinele „Republica”, iar gazda dorește să-și cumpere un apartament mai mare. Toate planurile, ale lor, ale soțiilor, strîns legate de dezvoltarea generală a țării.

Primul lor revelion. Au avut mai multe, fiecare în parte, dar n-au apucat niciodată să-și încă împreună: născu era de dat în funcție vreau obiectiv nou. Anul acesta lucrătorii platformei Borzești (petrochimie) au lansat din vreme o nouă instalație în vîrstă de 7.000 tone pe an. Au putut astfel petrece un revelion împreună, în marea sală a casei de cultură. A atins parametrii și a doua instalație.

AFLUENȚĂ DE TINERET PE CULMILE ALBE

Revelionul a înregistrat un adevărat exod spre munte. Pe Valea Prahovei e imposibil să numeri cîți oameni au venit, în diferite zile, la prieteni; numai la unitățile trustului „Carpați” și-au rezervat locuri 4.500 persoane, plus 1.500 turiști sosiți din mai toate țările Europei. Să adăugăm studenții foarte mulți în număr, a căror vacanță a coincis cu sărbătorile de iarnă. Totalul — după aprecierile foarte aproximative ale corespondenților noștri — înregistrează în jur de 10.000 persoane, numai în raza Brașovului. Cităm sumar câteva puncte de interes:

„Trei brazi”. Primul revelion făcut în anul restaurant, inaugurat acum câteva luni în cunoscutul loc montan.

Algerieni încințați de frumusețea zăpezii petrec revelionul la restaurantul „Carpați”, împreună cu colegii lor români, petroliști din Climpina. Algerienii au venit aici în specializare.

Marea a sosit la Munte. Restaurantul „Postăvarul” a cunoscut un aflus de navigatori și lucrători din porturile Constanța și Brăila. După revelioane petrecute pe mări străine, membrii echipajelor mai multor vase comerciale au venit cu soțiile să se bucare de înalțimea pămîntului natal.

„Parada discurilor carpatine” este spectacolul prezentat în premieră la „Cerbul carpatin”. Gazdele de la munte au pregătit 30.000 mîști, vașoare de confetti, aproape 20 de orchestre și numeroase formații populare.

UN PAHAR PENTRU RECOLTE BOGATE

Ogoarele nu duc lipsă de zăpadă. Săuenii își ridică paharele pentru pace și recolte bogate. Iarna aceasta, pentru ei, nu e un anotimp al așteptării pasive: mulți gospodari își fac de pe acum socoteli cum să folosească aceste luni pentru o bună pregătire a campaniilor agricole. Decamdantă, să poposim cu cores-



Prețutindeni, la televizoare și la aparatele de radio, cu câteva minute înainte de sosirea lui 1970, cetățenii țării au ascultat cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu. (În fotografie: familia operatorului chimist Vasile Constantin, de la C.I.L.-Pipera, strîns în jurul noului televizor cumpărat cu două zile înainte)

DIN BUCEGI În loc de buletin meteorologic

de Mihai NADIN

A nins. Vîntul a răscălit zăpada, iar aparatele de la stațiunea Onuț au înregistrat meteculoase, la ora zero — aici o oră foarte concretă — temperatura, presiunea și viteza vîntului sunt de importanță pentru stabilirea timpului probabil.

La cabanetele de pe platoul Bucurilor și din întreaga zonă a Văii Prahovei s-a înregistrat un vînt sim-bolic al temperaturilor timpului nostru sufleteș. Intre Predeal, Pîrîul Rece și Timiș se aflau, sosiți pentru un revelion de mare altitudine, 2.000 de oameni; mai jos, dar la cote care sint ale autelor de metri deasupra nivelului mării, alții, socotiți în

jur de zece mii. Hărnicia Biroului de turism pentru tineret se poate spor ghici în spatele acestor cifre. La fel, efortul celor care au fost gazdele noastre. „De ce un revelion la înălțime se s-ar putea întreba cineva. Mă întînesc de ani cu cîțiva dintre cei ce întîmpină anul pe meteogurile de pe vestele în care vîntul, zăpada și trigul iscă personaje fantastice, cite un Gerilă imens, un Pădărit sau cine știe care alții. Prîvind de sus strălucirea luminilor, ciocniri pu-harele stingem o oră dintr-o parte decurire și avem sentimentul că am făcut-o cu țara întreagă, într-un gest în care înălțimea muntelui se

conjună cu aspirația ei neîntreruptă spre înălțimi.

A nins, vîntul a răscălit zăpada, termometru a indicat minus 7 grade. A doua zi s-a schimbat vremea, se schimbă tocmai ceea ce se înregistrează în Celor dormite de precizia buletinului meteorologic le-aș dăca rubrica din zărele de azi sau emisiunile de azi sau emisiunile de radio. Celor alții, în vîntul nostru meteorologic, de aici, de la înălțimea unde se înregistrează temperatura timpului nostru, de la înălțimea unde se înregistrează temperatura timpului nostru, de la înălțimea unde se înregistrează temperatura timpului nostru, de la înălțimea unde se înregistrează temperatura timpului nostru.

se mai afla de mult casă acoperită cu paie”.

Peste 1.000 de „mascați-frumosi” (așa li se seze prin partea locului colindătorilor locali), mai bine-zis peste 1.000 de formații artistice, au inaugurat concursul teatrului folcloric numit în jurul țării. „La noi — ne-a spus tov. Florin Gîdea, secretarul Comitetului de partid din comuna Ruginosa — s-au organizat de Anul Nou 20 de formații artistice”.

O NOAPTE A FRĂȚIEI

Orășeni reveniți în satele de băștină să-și vadă familia, să-și în vizită la oraș, oclari reșicini suliți la cabanetele Semenicului, oameni ai șesului și mării veniți la munte — revelionul '69-'70 a fost deosebit de mobil, marcînd, o dată cu țesătura deasă a convorbirilor telefonice și corespondenței, înfrățirea oamenilor muncii de pe toate meleagurile țării, din toate meseriile, de toate naționalitățile.

Tapiterii Georgehe Bacu și croitorul Török Endre (croitor de mînuși), primul de la fabrica de mobilă „23 August”, al doilea de la fa-

o construcție arhitectonică originală. Primii oaspeți ai noului motel au fost cadre sanitare din Piatra Neamț. Program: masă de 110 persoane, în suficientă de cîtece interpretate de medicii Octavian Iulianu și Sabin Popovici, strigături, răvase de plăcintă, apoi, afară, bătaie cu zăpadă, concurs de sănute și plimbare cu vaporul pe lacul majestuoasei hidrocentrale a Bicăzului.

Baie la ora 0, în aer liber! Anul acesta s-a mărit capacitatea de cazare la Baile Felix. Printre originalii care au ținut să întîmpine Anul Nou făcînd baie în aer liber (se știe că bazinul de lângă Oradea are ape termale, calde) se numără Alexandru Poenaru, de la uzinele „23 August” din București, și Mihai Ionescu, de la rafinăria Brazi.

Petrecere în apartamentul 2.000.

Milne de cetățeni care s-au mutat recent în case noi au rezistat ispitei restauratelor, vrînd să se bucare de prosopatul lor apartament. În cartierul „Somes” din Satu Mare numărul apartamentelor noi a trecut recent de 2.000. Am ales de pe listă pe tînrul ajutor de maestru Tiberiu Kosma, care, laolaltă cu tradiționalele urări, a ținut să mulțumească echipelor de constructori care sint „autori” apartamentului 19 din blocul 35. „E bine finisat, ne-a spus el. M-am interesat cine a lucrat aici, le-am aflat numele și vă rog să le dați la ziar; e vorba de echipole lui Ion Kadar, Alexandru Boroc și Iosif Dărăban. Le urez la mulți ani și... la multe apartamente. Toate frumoase și trănice”.

1.501 Coane Chirîța. O zi înaintea revelion, la aniversarea Republicii, artistul popularului Mihuț Gheorghiu a jucat pentru a 1.501-a oară rolul celebrului personaj al lui Alexandru. Anul Nou l-a petrecut acasă, de unde ne-a declarat: „Mîndru de tradițiile artei noastre, ridic un pahar pentru propășirea țării și a culturii ei! Fără preget și fără oboseală să ne clădim viața pe care o merită poporul nostru demn și harnic!”

BUCEUREȘTI: STRĂZI LINIȘTITE, LOCALURI PLINE

Sală plină la Operă, „somal” la mi-lîție. Sala Operii din București s-a fost plină pînă la ultimul loc. Intre altele, se înregistrează debutul Silviei Voinea (27 ani) în rolul Gildei din „Rigoletto”. În asistență se afla



Cîțiva dintre cei ce și-au petrecut revelionul în tihna de acasă. Familia lui Nicolae Muraru, de la C.A.P. Girov-Neamț. Foto: Agerpres



Pe mai multe voci, aceeași năzuință de progres. Un grup de studenți saluți cu cîntece — la Predeal — venirea noului an

În București! l-am reperat pe un maestru din Valea Jiului — Ioan Bălan, din Vulcan — care ținut să-și serbeze revelionul în Capitală. „Spuneți-le bucureștenilor — ne-a rugat tov. Bălan — că uminer le mulțumeste pentru felul lor de a fi, ca oameni prietenoși și gazde bune. Azi, în orice colț al țării te „prînde” revelionul, simți că ești între alții”. La același restaurant repoterii noștri au stat de vorbă cu pensionarul Paul Codreanu, foarte probabil decanul de vîrstă al oamenilor adunați aci: 78 de ani. „La vîrsta mea — ne-a spus d-sa — poți să-ți dai seama mai bine, prin comparație, cit de mult s-a clădit în țara asta. Poporul nostru a dovedit resursa neînștate înainte, un clan și o pricepere constructivă pentru care trebuie să-l mulțumim partidului conducător, partidului comunistilor”.

Bucureștenii au circulat destul de mult în timpul nopții, pentru Revelion petrecute pe rînd în locuri diferite. Merită un cuvînt bun lucrătorii transporturilor publice, care au mîșcat cu dibucire toată noaptea. În vreme ce o parte dintre colegii lor s-au adunat în marea sală a Atelierele centrale I.T.B. În puzderia de orchestre de amatori care s-au remarcat în această noapte se află și cea de la casa de cultură numărul 6 (Calea Rahovei), care numără un matematician, un linotipist, un inginer și oameni de diferite alte meserii, care și-au dăruit seara spre a-și înveseli pe cei 250 participanți de la „Vulcan”, „Electromagnetica” și alte unități industriale din cartier, între care nu a trecut neobservată „Zarea”, întreprindere ce este autotora șampaniei cu același nume.

700 de studenți — între care cam o sută străini, veniți la studii în România — s-au adunat în cantina complexului Grozăvești. Urările tradiționale au fost modernizate de membrii ceneacului literar „Junimea” și interpretate de vitorii actori. Intre altele urări, spionim: „Celor din Arhitectură” Să nu stea în bălăuță, / Ci tot case să zidească / Pentru Tara Românească”.

Urarea, în ciuda specificului ei, se adresează întregii suflări omenescă și celor 20 milioane de cetățeni ai României socialiste, care își manifestă — cum spunea în cuvîntarea sa tovarășul Nicolae Ceaușescu — minunata capacitate de creație, înscind eroice pentru a transpune în viață programul trasat de Congresul al X-lea al P.C.R. Milioane de pahare s-au ridicat, în noaptea dintre 31 decembrie 1969 și 1 ianuarie 1970, pentru triumful politicii de pace și înțelegere între popoare, pe baza depline egalități în drepturi, politicii pentru care militează neobosit țara noastră, guvernul român și pentru unitatea sistemului mondial socialist, a mișcării comuniste și muncitorești internaționale.

Reportaj de Sergiu FARCAȘAN
Au colaborat redactorii și corespondenții „Științei”

Cristian ANTONESCU, Radu APOSTOL, Gheorghe BALTA, Nicolae BRUJAN, Constantin CAFRARU, Gheorghe CÎRȘTEA, Manole CORCĂCI, Ștefan DI-NICĂ, Octavian GRUMEZA, Mihai IORDĂNESCU, Nicolae MOCANU, Ionard DEAKI, Ion MANEA, Aurel POP, Constantin FRESCU, Ștefan SAVIN, Ilie ȘTEFAN, Nisior TUICU.

Interviul acordat de președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România Nicolae Ceaușescu

ziarului „The Yomiuri Shimbun” din Tokio

(Urmare din pag. 1)

Credem că extinderea colaborării economice, diplomatice, tehnice științifice, culturale este vitală pentru...

prietenească între cele două mari state socialiste — Uniunea Sovietică și Republica Populară Chineză...

șurarea relațiilor normale între țări; dimpotrivă, tocmai realitatea existenței unor asemenea deosebiri...

Dezvoltarea largă a cooperării internaționale în condiții de cîndere și pace, necesită, după...

INTREBARE: Unul din aspectele esențiale ale diplomației actuale consacrate cauzei păcii și destinderii încordării...

INTREBARE: Țara dumneavoastră este una din țările est-europene cu care Japonia a restabilit relații diplomatice...

Considerăm că soluționarea conflictului din Vietnam trebuie să fie asigurată pe cale politică — și prin continuarea înfruntării...

RĂSPUNS: Aplicînd în practică principiul coexistenței pașnice, România promovează o politică de contacte largi...

Ce așteptăm de la aceste relații în viitor? Dorim ca ele să capete o tot mai mare extindere...

INTREBARE: După știe, între U.R.S.S. și China există mari dețente. În Japonia se cunoștea și se vede o înaltă apreciereturilor depuse de România...

RĂSPUNS: Noi amîderat întotdeauna că existența raporturilor normale, de borare

de la adas. Administrația Asigurarilor de Stat anunță că la tragerea de amortizare a asigurărilor mixte de viață...

teate. Opera Română data 19.30. Teatrul Național Caragiale (sala Comed Alizana)...

cinema. Bătălia pentru Roma (ambele seri) PATRIA - 9.30; 13.30; 16.30; 20. BUCUREȘTI - 9.12.30; 15.30; 20.15.

tv. Vă place Brahms? ARTA - 9-15.45 în continuare; 19.30; 20.30. Sezon mort: RAHOVA - 15.30.

Generala a Sindicatelor. Esop, muzică de un - 20. Cîrcul de stat: Rapsodia suedeză - 10; 19.30.

Generala a Sindicatelor. Esop, muzică de un - 20. Cîrcul de stat: Rapsodia suedeză - 10; 19.30.

Generala a Sindicatelor. Esop, muzică de un - 20. Cîrcul de stat: Rapsodia suedeză - 10; 19.30.

Generala a Sindicatelor. Esop, muzică de un - 20. Cîrcul de stat: Rapsodia suedeză - 10; 19.30.

Generala a Sindicatelor. Esop, muzică de un - 20. Cîrcul de stat: Rapsodia suedeză - 10; 19.30.

Generala a Sindicatelor. Esop, muzică de un - 20. Cîrcul de stat: Rapsodia suedeză - 10; 19.30.

Generala a Sindicatelor. Esop, muzică de un - 20. Cîrcul de stat: Rapsodia suedeză - 10; 19.30.

Generala a Sindicatelor. Esop, muzică de un - 20. Cîrcul de stat: Rapsodia suedeză - 10; 19.30.

Generala a Sindicatelor. Esop, muzică de un - 20. Cîrcul de stat: Rapsodia suedeză - 10; 19.30.

DEMARAJ BUN ÎN NOUL AN. Colectivul Combinatului siderurgic din Hunedoara a demarat bine în noul an. În turnele automatizate, de mare capacitate, s-a produs pe fiecare vagon...

LISTA DE CÎȘTIGURI. Tragera LA SORTI PE TRIMESTRUL IV 1969. Nr crt, Terminațiile numerelor libretelor cîștigătoare, Procentele de cîștig.

LISTA DE CÎȘTIGURI. Tragera LA SORTI DIN 31 DECEMBRIE 1969. Numărul cîștigătorilor, Valoarea cîștigurilor.

PRONOEXPRES. NUMERELE EXTRASE LA CONCURSUL PRONOEXPRES AL REVELIUNULUI DIN 1 IANUARIE 1970.

DE LA ADAS. Administrația Asigurarilor de Stat anunță că la tragerea de amortizare a asigurărilor mixte de viață...

SPORTIVI ROMÂNI PESTE HOTARE. ÎN STAȚIUNEA DE SPORTURI DE IARNĂ DE LA CORTINA D'AMPEZZO se vor desfășura astăzi...

IN FINALA TURNEULUI INTERNAȚIONAL MASCULIN DE HANDBAL care are loc la Berlin...

SELECȚIONATA CLUBURILOR DE HANDBAL din Berlin occidental a cîștigat turneul internațional...

ECHIPA DE RUGBI FARUL CONSTANTA care se află în turnee în Franța a jucat la Bourges cu echipa locală...

„URTAIN” - 24 VICTORII PÎNĂ LA C. Cunoscutul boxer spaniol de cat. grea Jose Manuel Ibar „Urtain”...

Telegrame. Excelenței Sale Domnului HANS PETER TSCHUDI Președintele Confederației Elvețiene BERNĂ. Cu ocazia instalării în înalta funcție de președinte al Confederației Elvețiene...

Excelenței Sale Domnului EL HADJ AHMADOU AHIDJO Președintele Republicii Federale Camerun YAOUNDE. Am plăcerea de a vă transmite, Excelență, cu prilejul zilei naționale a Republicii Federale Camerun...

Excelenței Sale Domnului NICOLAE CEAUȘESCU Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România BUCUREȘTI. Vă mulțumesc sincer pentru amabilul mesaj pe care Excelența Voastră...

Cronica zilei vremea. TELEGRAMĂ. Ministrul afacerilor externe al Republicii Socialiste România, Corneliu Mănescu, a adresat o telegramă ministrului relațiilor externe al Republicii Cuba...

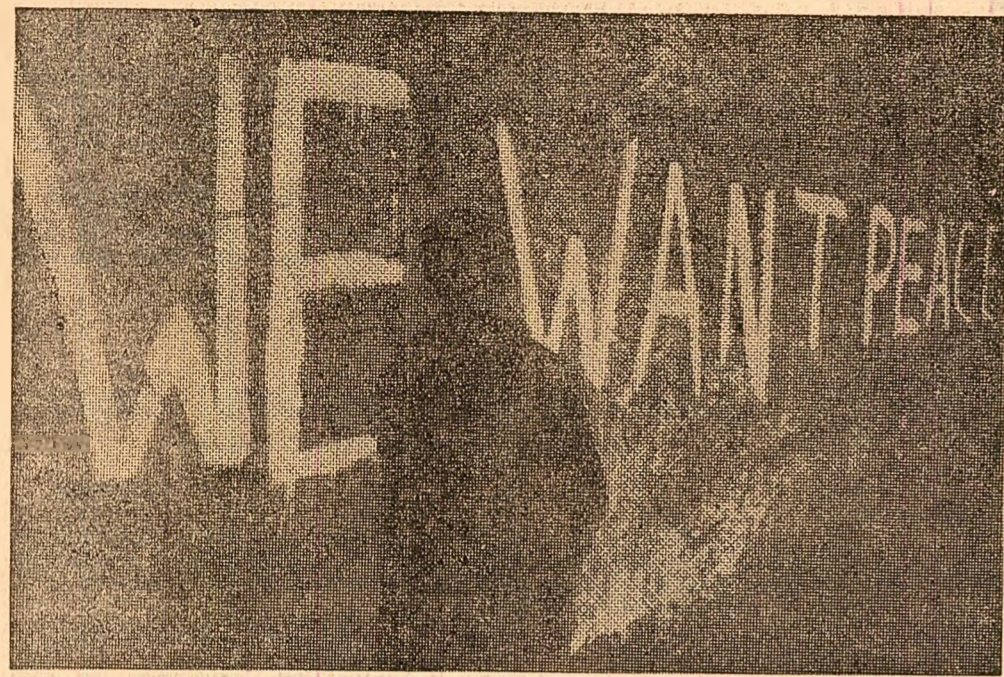
SPORT. MEXICANUL MARTINEZ A CÎȘTIGAT CROSUL DE LA SAO PAULO. Tradiționalul cros internațional, care se desfășoară în fiecare an...

TURNEELE DE ȘAH DE LA HASTINGS ȘI GRONINGEN. După 4 runde, în turneul internațional masculin de șah de la Hastings...

PENAROL ÎN POSESIA SUPERCUPEI. Echipa de fotbal Penarol Montevideo (Uruguay) a cîștigat competiția internațională „Super-coupe”...

LA HOCHÉ, CECOSLOVACIA-CANADA 4-0. Echipa de hochei pe gheață a Cehoslovaciei a obținut o nouă victorie asupra echipei Canadel în jocul desfășurat la Toronto...

viața internațională



Fotografia alăturată, realizată în capitala nord-irlandeză și înfățișând un militar purtând o mască de gaze în fața unei pereți pe care scrie: „We want peace” („Noi vrem pace”), a fost câștigătoare a concursului internațional de fotografie pentru presă („World Press Photo”), care s-a desfășurat la Haga (Olanda).

VIETNAM

UN INTERVIU AL LUI FAM VAN DONG • RELUAREA BOMBARDAMENTELOR AMERICANE ASUPRA VIETNAMULUI DE SUD • VICTORII REPURTATE DE FORȚELE PATRIOTICE ÎN ANUL 1969

MOSCOVA 2 (Agerpres). — Într-un interviu acordat unui corespondent al agenției TASS și publicat în ziarul „Pravda”, Fam Van Dong, președintele Consiliului de Miniștri al R. D. Vietnam, a arătat că succesele obținute de poporul vietnamez în anul care a trecut sînt indisolubil legate de ajutorul prietenos acordat de poporul Uniunii Sovietice și de popoarele celorlalte țări frățești, de sprijinul popoarelor lumii. În 1969, a spus Fam Van Dong, poporul vietnamez și-a menținut încredințarea în atacul împotriva dușmanului pe frontul militar, politic și diplomatic, obținînd mari victorii. Oamenii muncii din R. D. Vietnam continuă construcția socialistă și sînt totodată gata de luptă pentru a apăra suveranitatea și securitatea R. D. Vietnam. Fam Van Dong s-a referit, de asemenea, la succesele obținute în 1969 de forțele armate patriotice din Vietnamul de sud, scotînd în evidență inevitabilitatea înfrîngerii imperiașismului american.

SAIGON 2 (Agerpres). — Bombardierele americane „B-52” și-au reluat, după o întrerupere de 24 de ore, raidurile asupra Vietnamului de sud, concentrîndu-se în atacurile în mai multe secțiuni din provincia Tay Ninh. După cum a declarat un purtător de cuvînt militar de la Saigon, a fost lansată o cantitate de 540 tone de bombe.

După cum se știe, aceste bombardamente ale aviației americane au fost descurajate de forțele patriotice și de popoarele celorlalte țări frățești, de sprijinul popoarelor lumii. În 1969, a spus Fam Van Dong, poporul vietnamez și-a menținut încredințarea în atacul împotriva dușmanului pe frontul militar, politic și diplomatic, obținînd mari victorii. Oamenii muncii din R. D. Vietnam continuă construcția socialistă și sînt totodată gata de luptă pentru a apăra suveranitatea și securitatea R. D. Vietnam. Fam Van Dong s-a referit, de asemenea, la succesele obținute în 1969 de forțele armate patriotice din Vietnamul de sud, scotînd în evidență inevitabilitatea înfrîngerii imperiașismului american.

Postul de radio Eliberarea a transmis un bilanț al victoriilor raportate de forțele patriotice în anul 1969. După cum precizează postul citat, în anul care a trecut unitățile armate ale Guvernului revoluționar provizoriu al Republicii Vietnamului de Sud au scos din luptă 645 000 de militari inamici, printre care 235 000 de americani și aliați ai S.U.A. în războiul de agresiune din Vietnamul de sud. În aceeași perioadă, arată postul de radio Eliberarea, au fost doborîte 6 400 de avioane inamice.

SITUAȚIA DIN ORIENTUL APROPIAT

Atac al aviației israeliene în zona centrală a Canalului de Suez • La Cairo va avea loc o nouă conferință arabă la nivel înalt

TEL AVIV 2 (Agerpres). — Un purtător de cuvînt militar israelian a declarat că vineri dimineața aviația israeliană a efectuat, timp de peste o oră, un bombardament puternic asupra unor obiective militare R.A.U. situate în zona centrală a Canalului de Suez. El a precizat că toate aparatele israeliene s-au reîntors la bazele lor.

CAIRO 2 (Agerpres). — Un purtător de cuvînt militar egiptean a declarat că în cursul raidului de

bombardament un avion israelian a fost doborît de artileria antiaeriană egipteană. Restul avioanelor israeliene au fost silit de tirul artileriei egiptene să se retragă.

CAIRO. — Într-un editorial publicat vineri, ziarul egiptean „Al Gumhuriya” anunță că în luna ianuarie la Cairo va avea loc o conferință arabă la nivel înalt, la care vor participa șase țări — R.A.U., Iordania, Siria, Irak, Libia și Sudan.

Navele plecate din portul Cherbourg au sosit la Haifa

REACTII LA PARIS ȘI TEL AVIV

TEL AVIV 1 (Agerpres). — Cele cinci nave care au plecat din portul francez Cherbourg în noaptea de 24 spre 25 decembrie au sosit miercuri seara în portul israelian Haifa.

PARIS. — Miercuri a avut loc o reuniune a guvernului francez, în cadrul căreia au fost examinate problemele legate de apariția, de la sfîrșitul portului Cherbourg, a cinci nave. Purtătorul de cuvînt al guvernului, Leo Hamon, a făcut o declarație oficială în care a arătat că, la propunerea președintelui Comitetului de Pace, Consiliului de Miniștri al Franței a hotărît să suspende imediat din funcțiile lor pe generalul Bernard Cazelles, șeful aparatului de Apărare Națională și președintele al Comisiei interministeriale pentru studiul livrării de armament, și pe Louis Bonte, secretar general al aceluiași comitet. În continuare, purtătorul de cuvînt a declarat că guvernul francez a decis să ceară rechemarea acelor membri ai misiunii diplomatice israeliene la Paris care au acționat ca împuneri ale guvernului israelian în probleme legate de validitatea contractelor privitoare la cele cinci nave.

De altă parte, ministrul afacerilor externe al Franței, Maurice Schumann, l-a convocat joi pe ambasadorul Israelului la Paris, Walter Eytan. După întrevvedere, un purtător de cuvînt al Ministerului Afacerilor Externe al Franței a anunțat că guvernul francez l-a informat pe ambasadorul Eytan despre hotărîrea luată privind invitarea atașatului militar al Israelului la Paris. Mordechai Limon, de a părăsi teritoriul Franței. Ambasadorul Limon era șeful misiunii israeliene de cumpărare de arme din Europa.

TEL AVIV. — După cum anunță agenția France Presse, un purtător de cuvînt al Ministerului Afacerilor Externe al Israelului a făcut o declarație în care a afirmat că „Israelul respinge acuzațiile că ar fi violat legile internaționale și respinge criticile aduse amiralului israelian Mordechai Limon, căruia i s-a cerut să părăsească Parisul”.

agențiile de presă transmit:

Reformă agrară în Kerala. De la 1 ianuarie intră în vigoare în statul indian Kerala legea care prevede liberalizarea comerțului cu cereale. În virtutea legii, persoanele care au arădat suprafețe de pămînt și le-au lucrat o perioadă mai îndelungată devin proprietarii lor.

Iordania a reluat acțiunea sa de mediere în conflictul dintre Iran și Irak cu privire la navigația pe estuarul Chat El Arab. În acest sens, Abdel Moneim Rifai, vicepremier și ministru de externe al Iordaniei, a avut o întrevedere la Amman cu Mansour Kadar, ambasadorul Iranului. Șeful diplomației iordaniene a declarat după întrevedere că este optimist în ceea ce privește succesul misiunii pe care și-a asumat-o țara sa.

Ayub Khan s-a retras din viața politică. Fostul președinte al Pakistanului, mareșalul Ayub Khan, a hotărît să se retragă complet din viața politică, demisionînd din funcția de președinte al partidului guvernamental Liga Muslimană Pakistaneză. Pe de altă parte se anunță că guvernul pakistanez a anulat cu începere de la 1 ianuarie decretul prin care a fost interzisă activitatea partidelor politice.

Potrivit datelor publicate de ziarul „Unita”, efectivul Partidului Comunist Italian se ridică la sfîrșitul anului trecut la 1 503 000 de membri. În anul 1969 în rîndurile Partidului Comunist Italian au intrat 103 000 de noi membri.

Proclamaarea Republicii Populare Congo. Miercuri dimineața, cu prilejul încheierii Congresului constituit al Partidului Congolez

V. Kuznețov a sosit la Pekin

MOSCOVA 2 (Agerpres). — Conducătorul delegației sovietice la tratativele sovieto-chineze, Vasili Kuznețov, prim-locuitor al ministrului afacerilor externe, a plecat la Pekin — anunță agenția TASS. Vasili Kuznețov se interesează de Moscova pentru a participa la sesiunea Sovietului Suprem al U.R.S.S.

PEKIN 2 (Agerpres). — După cum informază agenția China Nouă, vineri a sosit la Pekin Vasili Kuznețov, pe aeroportul din Pekin el a fost întâmpinat de Cial Cen-ven, locuitor al conducătorului delegației guvernamentale chineze, de alte persoane oficiale chineze.

Intrarea în vigoare a noii legi privind comerțul S. U. A. cu țările socialiste

WASHINGTON 1 (Agerpres). — Președintele S.U.A., Richard Nixon, a semnat legea privind liberalizarea comerțului Statelor Unite cu țările socialiste. Legea a fost aprobată de Congres și înlocuiește „Actul de control al exporturilor”, a cărui valabilitate a expirat.

Potrivit legii care a intrat în vigoare la 1 ianuarie 1970, Ministerul Comerțului a fost însărcinat să lărgască lista mărfurilor americane ce pot fi exportate în țările socialiste fără o autorizație specială.

Agentele de presă menționează că noua lege nu înlătură toate restricțiile în comerțul cu țările socialiste, ci se mărginește să-l adapteze la practicile folosite de țările vest-europene.

MESAJE DE ANUL NOU

MOSCOVA 2 (Agerpres). — Comitetul Central al Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, Președintele Sovietului Suprem și Consiliul de Miniștri al U.R.S.S. au adresat cu prilejul Anului Nou un mesaj de felicitare oamenilor muncii sovietici. Pășim în noul an, se subliniază în mesaj, cu sentimentul mîndriei pentru realizările obținute și perspective clare de viitor. În anul care a trecut poporul sovietic a încheiat cu succes cel de-al patrulea an al cincinalului în curs.

În continuare, în mesaj se arată că statul sovietic promovează cu consecvență o politică de pace, sprijină lupta dreaptă a popoarelor pentru libertatea și independența, dă o replică hotărîtă imperialismului. El dispune de tot ceea ce este necesar pentru asigurarea muncii pașnice și creșterea a poporului sovietic.

HANOI 2 (Agerpres). — Cu ocazia Anului Nou, președintele R. D. Vietnam, Ton Duc Thang, a adresat un mesaj în numele Comitetului Central al Partidului celor ce muncesc din Vietnam și guvernului R. D. Vietnam, tuturor compatrioților și luptătorilor, întregii populații. Făcînd bilanțul anului 1969, mesajul relevă marile victorii obținute în lupta împotriva agresorilor americani, pentru salvarea națională și scoate în evidență importanța formării Guvernului revoluționar provizoriu al Republicii Vietnamului de Sud.

Poporul vietnamez, se arată în mesaj, este chemat la înfrîngerea înfrîngerii și la perseverență și hotărîre în războiul de rezistență pînă la victoria totală și de a atinge cu orice preț obiectivul stabilit — eliberarea Sudului, apărarea Nordului și de a merge înainte, pe calea spre reunificarea pașnică a patriei.

BELGRAD 2. — (Agerpres). — Într-un interviu acordat Radioteleviziunii din Zagreb, președintele Iosip Broz Tito a subliniat că lumea intră într-un nou an avînd în față o serie de probleme majore de rezolvat. Pe primul plan, trebuie să fie menționate problemele ridicate de războiul din Vietnam, precum și cele ale Orientului Mijlociu. În legătură cu problemele europene, președintele R. S. F. Iugoslavia și-a exprimat încrederea în stabilirea unui acord asupra securității pe acest continent. Referindu-se la situația internă, președintele Tito a arătat că anul ce s-a încheiat a fost bogat în rezultate în toate domeniile de activitate.

BERLIN 2 (Agerpres). — În cuvîntarea sa de Anul Nou, Walter Ulbricht, președintele Consiliului de Stat al Republicii Democratice Germane, a subliniat succesele obținute în 1969 de oamenii muncii din R.D.G. în construirea socialismului, an care marchează încheierea a două decenii de la constituirea primului stat socialist pe teritoriul Germaniei. Walter Ulbricht și-a exprimat dorința ca în noul an între Republica Democrată Germană și Republica Federală a Germaniei să se încheie un tratat bazat pe principiile și normele de drept internațional, tratat care să consfințească relații de egalitate între cele două state germane. Sintem gata, a arătat W. Ulbricht, să depunem în continuare toate eforturile pentru ca în anul 1970, cauza păcii, securității și prieteniei între popoare să înregistreze succese și mai mari.

VARSOVIA 2 (Agerpres). — Luînd cuvîntul cu prilejul Anului Nou, la posturile de radio și televiziune din Varșovia, președintele Consiliului de Stat al R. P. Polone, Marian Spychalski, a felicitat călduros pe oamenii muncii din Polonia pentru realizările obținute în cursul anului trecut. Organele puterii de stat din R. P. Polona se îngrijesc și vor îngriji și în continuare de înflorirea țării, de asigurarea securității ei, a spus Marian Spychalski. Direcția principală a activității acestor organe va fi dezvoltarea în continuare a democrației socialiste și încheierea cu succes a cincinalului în curs.

În toastul rostit la tradiționalul bal de Anul Nou de la C.C. al P.M.U.P., Wladyslaw Gomulka, primul secretar al C.C. al P.M.U.P., a subliniat că în 1970 eforturile Poloniei vor fi concentrate pe plan internațional asupra propunerilor țărilor socialiste privind securitatea europeană. El a menționat că încă din primele luni ale anului urează să aibă loc un schimb oficial de opinii între Varșovia și Bonn în legătură cu reînnoșirea de către R. P. și Germania de Vest a frontierei existente ale R. P. Polone, stabilite după cel de-al doilea război mondial.

BUDAPEȘTA 2 (Agerpres). — În mesajul de Anul Nou adresat poporului Ungar, președintele Consiliului Prezidențial al R. P. Ungare, Pal Losonczi, a subliniat că în 1969 oamenii muncii din Ungaria au obținut noi succese în dezvoltarea economică națională. Anul care vine are o importanță excepțională pentru istoria țării, a menționat el, întrucît marchează 25 de ani de la eliberarea țării de ocupația nazistă. Președintele Consiliului Prezidențial al R.P.U. și-a exprimat convingerea că, răspunzînd la chemările partidului comunist și Frontului Popular Patriotic, poporul ungar va obține noi succese pe calea dezvoltării și a creșterii economice și culturale a țării. În continuare, el a arătat că sînt necesare noi eforturi pentru lichidarea agresivității imperialiste, pentru asigurarea securității europene.

PRAGA 2 (Agerpres). — Președintele Republicii Socialiste Cehoslovace, Ludvik Svoboda, într-un discurs radioteleviziv rostit la 1 ianuarie, a declarat că în anul care a trecut au fost create premise pentru dezvoltarea pe mai departe a țării. Svoboda a arătat că îndeplinirea planului pe 1970 cere mari eforturi din partea tuturor oamenilor muncii.

Abordînd problemele situației internaționale, președintele R.S.C. a menționat creșterea forțelor păcii și progresului. Țările socialiste, a continuat el, depun eforturi pentru înfrîngerea imperialismului și pentru asigurarea lor de colaborare și prietenie între țările europene.

SOFIA 2 (Agerpres). — Anul care a trecut va intra în istoria poporului bulgar ca un an jubiliar, care marchează victoria revoluției socialiste, a ideilor marxism-leninismului, a R.P. Bulgariei, a spus Georgeghi Traikov, președintele Prezidiului Adunării Populare la R. P. Bulgaria. În cuvîntarea rostită la posturile de radio și televiziune din Sofia, el a mulțumit poporului pentru realizările noastre multilaterale constituie o demonstrație clară a posibilităților nelimitate și a superiorității orînduirii socialiste.

Poporul bulgar, a declarat Gh. Traikov, își va aduce în continuare aportul la întărirea sistemului mondial socialist, va sprijini și va victor eroic al popor vietnamez, va depune neabătut eforturi în vederea consolidării păcii și relațiilor de bună vecinătate în Balcani și în întreaga lume.

PARIS 2 (Agerpres). — „Depinde de noi cu viitorul Franței să fie în viitor de prosperitate și măreție”, a subliniat Georges Pompidou, președintele Franței, într-o cuvîntare radiotelevizivă cu prilejul Anului Nou. El și-a exprimat speranța că anul 1970 va fi pentru Franța „un an de reînnoșire”, adăugînd că „vor fi continuate eforturile spre progres, bunăstare și justiție”.

TOKIO 2 (Agerpres). — În mesajul adresat națiunii cu prilejul Anului Nou, primul ministru al Japoniei, Eisaku Sato, a trecut în revistă principalele probleme ale politicii interne și externe a țării. În legătură cu relațiile Japoniei cu Republica Populară Chineză, premierul Sato a arătat că guvernul său studiază în prezent posibilitatea unor acțiuni care să ducă la dezvoltarea legăturilor comerciale dintre cele două țări. În privința insulei Okinawa, premierul Eisaku Sato a declarat că guvernul japonez nu face totul pentru ca această insulă să fie retrocedată Japoniei pînă în anul 1972.

Un deceniu de la eliberarea Camerunului.

La 1 ianuarie, Republica Federală Camerun a sărbătorit împlinirea unui deceniu de la obținerea independenței. Cei zece ani pe care i-a parcurs înstatul australian independent au fost ani de eforturi încordate în vederea înlăturării moștenirii grele a colonialismului.

Triplul transplant a eșuat.

Edward Falk, pacientul căruia la 25 decembrie i s-au transplantat, în cadrul unei singure operații, inima și amîndoi plămîni, a încetat din viață vineri dimineața. Buletinul medical dat publicității de spitalul din New York, unde se afla sub supraveghere, precizează că moartea a survenit în urma fenomenului de respingere a plămînilor transplantate. În buletin se menționează că această reacție nu s-a manifestat în ceea ce privește inima, care a funcționat „excellent”.

În Noua Anglie și în regiunea New York-ului au căzut cele mai abundente ninsori înregistrate vreodată în aceste țări. În fotografie: un petriolier blocat de ghețuri în apele rîului Hudson

ZIUA NAȚIONALĂ A REPUBLICII CUBA

Prima zi a anului este sărbătoarea națională a poporului cubanez. Cu 11 ani în urmă, la 1 ianuarie 1959, detașamentele armatei revoluționare de eliberare, conduse de curajoșii fii ai poporului cubanez, comandantul Fidel Castro, au intrat victorioase în Havana. După eliberare, devenit liber și stăpîn pe propria sa soartă, poporul cubanez a înfăptuit profunde transformări politice și sociale. Sub conducerea partidului său comunist și a guvernului revoluționar el a obținut realizări remarcabile în dezvoltarea economică, științei și culturii.

Poporul român urmărește cu interes și caldă simpatie rodnică activitatea constructivă a oamenilor muncii din Cuba și se bucură din inimă de succesele obținute de țara învecinată în construcția socialistă. Relațiile dintre cele două țări ale oaste se dezvoltă neîncetat în toate domeniile de activitate — politic, economic, cultural-științific — în spiritul deplină egalității și simțirii reciproce.

Cu prilejul celei de-a XI-a aniversări a „Zilei eliberării” — ziua națională a Republicii Cuba — oamnei muncii din țara noastră transmit poporului țării prietene un călduros salut, urarea de a obține noi importante succese în edificarea societății socialiste pe pămîntul Cubei.

A doua viață a uzinei „Cubana de Acero”

Intre altele nume de prestigiu ale industriei cubaneze figurează și cel al uzinei de construcții metalice din Havana „Cubana de Acero” („Cubana de oțel”). Astăzi toată lumea știe aici că această uzină are un cuvînt important de spus în dotarea agricolă cu semănătoare de tractoare de zahăr, discutoare mecanice, agregate pentru curățatul trestiei, că în halele ei se montează sute de vagoane pentru transportul zahărului și melasei, că din cei aproape 1 200 de muncitori, cîți are uzina, peste 400 sînt fruntași în producție.

Puțini cunosc însă istoricul întreprinderii. El merită a fi povestit pentru că evocă într-un mod impresionant două epoci totodată distincte din viața de ieri și de azi a Cubei. „Cubana de Acero” a luat ființă în anul 1917 cu capital nord-american și mulți ani s-a limitat la executarea de diferite comenzi, în special pentru fabricile de zahăr. Muncitorii primeau un salariu de mizerie. Situația în parte de sud a Havanei, între cartierele „Vibora” și „Rancho Boyeros”, uzina se afla pe atunci la o distanță apreciabilă de oraș. Cu timpul, capitala s-a extins, apropiindu-se de zona întreprinderii și în cele din urmă depășind-o. Acest fenomen urbanistic, firesc de altfel pentru mai toate capitalele, avea să însemne în calculele speculative ale patronilor scutirea actului de deces al uzinei. În toamna anului 1958, cu cîteva luni înainte de victoria insurjecției armate populare, patronii au acceptat o ofertă convenabilă din partea unei societăți de construcții edilitare în schimbul terenului întreprinderii. A început imediat demontarea utilajului, iar majoritatea muncitorilor au fost concediați.

Buruienile, cea-a tropice cresc cu nemăitînită repezitanie, au năpădit curtea întreprinderii, dîndu-i un aspect dezolat. Uzina murise. Zia de 1 ianuarie 1959, ziua victoriei insurjecției armate asupra dictaturii, uzina a fost restaurată și înăuntru multe alte lucruri de importanță capitală pentru noul destin al uzinei „Cubana de Acero”. Într-o primă fază, uzina a fost restaurată revoluționară a figurat sistemul de demontării uzinei din cartierul Vibora Puñal muncitorii care mai rămăseseră în întreprindere au răspuns la apelurile nobile conducătorilor de a reface uzina, reînviînd în funcțiune utilajele demontate.

Născută pentru a doua oară, „Cubana de Acero” și-a reluat treptat activitatea, reprofîindu-se pe executarea diferitelor sectoare ale economiei naționale. Cei unsprezece ani care au trecut de la eliberare, sînt tot atîtea ani care marchează vîrsta celei de-a doua vieți a „Cubanei de oțel”. Am parcurs, însoțit de bătrînul muncitor Evelio Fuentes, locuitor al secretariatului comitetului de partid, cele douăsprezece secții ale uzinei adăpostite de hale spațioase și luminoase. Gospodăria chibzuită a spațiului, organizarea competentă a producției, finisajul produselor în care calitatea se îmbină cu esteticul — toate acestea produc o bună impresie chiar de la început.

ZBORUL SATITULUI „INTERCOSMOS-2”

MOSCOVA 2 (Agerpres). — Agenția TASS informează că satelitul artificial al Pămîntului „Intercosmos-2”, lansat la 25 decembrie 1969 în Uniunea Sovietică, își continuă zborul. După cum s-a mai anunțat, la bordul satelitului este instalat aparatul științific realizat în mai multe țări socialiste. Simultan cu măsurătorile ce se efectuează la bordul satelitului, observatoarele din Bulgaria, Cehoslovacia, R. D. Germană, Ionia, România, U.R.S.S. și Uniunea Sovietică efectuează observații științifice în conformitate cu programul stabilit. Observatoarele ionosferice și stațiile de recepționare a semnalelor emișionului „Makia” din țările socialiste participă la experimente, continuă să efectueze observații pe teren. A fost stabilit programul activității și tranziții în continuare.